Tento dokument slúži čisto na potrebu dokumentácie a inštitúcie nenesú nijakú zodpovednosť za jeho obsah

►**B**

NARIADENIE KOMISIE (ES) č. 1266/2007

z 26. októbra 2007

o vykonávacích predpisoch pre smernicu Rady 2000/75/ES, pokiaľ ide o kontrolu, monitorovanie, pozorovanie a obmedzenie presunov určitých druhov zvierat náchylných na katarálnu horúčku – modrý jazyk

(Text s významom pre EHP)

(Ú. v. EÚ L 283, 27.10.2007, s. 37)

Zmenené a doplnené:

		Úradný vestník		
		Č.	Strana	Dátum
►**M1**	Nariadenie Komisie (ES) č. 289/2008 z 31. marca 2008	L 89	3	1.4.2008
►**M2**	Nariadenie Komisie (ES) č. 384/2008 z 29. apríla 2008	L 116	3	30.4.2008
►**M3**	Nariadenie Komisie (ES) č. 394/2008 z 30. apríla 2008	L 117	22	1.5.2008
►**M4**	Nariadenie Komisie (ES) č. 708/2008 z 24. júla 2008	L 197	18	25.7.2008
►**M5**	Nariadenie Komisie (ES) č. 1108/2008 zo 7. novembra 2008	L 299	17	8.11.2008
►**M6**	Nariadenie Komisie (ES) č. 1304/2008 z 19. decembra 2008	L 344	28	20.12.2008
►**M7**	Nariadenie Komisie (ES) č. 123/2009 z 10. februára 2009	L 40	3	11.2.2009
►**M8**	Nariadenie Komisie (ES) č. 789/2009 z 28. augusta 2009	L 227	3	29.8.2009
►**M9**	Nariadenie Komisie (ES) č. 1156/2009 z 27. novembra 2009	L 313	59	28.11.2009
►**M10**	Nariadenie Komisie (EÚ) č. 1142/2010 zo 7. decembra 2010	L 322	20	8.12.2010

Opravené a doplnené:

►**C1** Korigendum, Ú. v. EÚ L 36, 10.2.2011, s. 20 (1266/2007)

▼B

NARIADENIE KOMISIE (ES) č. 1266/2007

z 26. októbra 2007

o vykonávacích predpisoch pre smernicu Rady 2000/75/ES, pokiaľ ide o kontrolu, monitorovanie, pozorovanie a obmedzenie presunov určitých druhov zvierat náchylných na katarálnu horúčku – modrý jazyk

(Text s významom pre EHP)

KOMISIA EURÓPSKYCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na smernicu Rady 82/894/EHS z 21. decembra 1982 týkajúcu sa hlásenia nákaz zvierat v Spoločenstve [1], a najmä na jej článok 5 ods. 2 druhú zarážku,

so zreteľom na smernicu Rady 2000/75/ES z 20. novembra 2000 stanovujúcu špecifické ustanovenia pre kontrolu a likvidáciu katarálnej horúčky oviec – modrého jazyka [2], a najmä na jej článok 6 ods. 1 a 3, článok 8 ods. 2 písm. d), článok 8 ods. 3, článok 9 ods. 1 písm. c), články 11 a 12 a článok 19 tretí odsek,

keďže:

(1) V smernici 2000/75/ES sa ustanovujú pravidlá kontroly katarálnej horúčky a opatrenia na boj proti tomuto ochoreniu v Spoločenstve vrátane zriadenia zón ochrany a dozoru a zákazu presunu zvierat náchylných druhov z uvedených zón. O výnimkách z tohto zákazu môže rozhodnúť Komisia v súlade s postupom uvedeným v tejto smernici.

(2) Rozhodnutím Komisie 2005/393/ES z 23. mája 2005 o zónach ochrany a dozoru vo vzťahu ku katarálnej horúčke oviec a podmienkach vzťahujúcich sa na presun z týchto zón alebo cez tieto zóny [3] sa ustanovuje vymedzenie globálnych geografických oblastí, v ktorých majú členské štáty zriadiť zóny ochrany a dozoru (ďalej len „zakázané zóny“).

(3) Po prijatí rozhodnutia 2005/393/ES sa situácia, pokiaľ ide o katarálnu horúčku v Spoločenstve, podstatne zmenila, a boli získané nové skúsenosti o kontrole choroby, najmä v dôsledku nedávnych prípadov zavlečenia nových sérotypov vírusu katarálnej horúčky, hlavne sérotypu 8, do oblasti Spoločenstva, kde predtým neboli zaznamenané žiadne ohniská choroby, a ktorá sa nepovažovala za rizikovú vzhľadom na katarálnu horúčku a sérotyp 1 uvedeného vírusu.

([1]) Ú. v. ES L 378, 31.12.1982, s. 58. Smernica naposledy zmenená a doplnená rozhodnutím Komisie 2004/216/ES (Ú. v. EÚ L 67, 5.3.2004, s. 27).

([2]) Ú. v. ES L 327, 22.12.2000, s. 74. Smernica naposledy zmenená a doplnená smernicou 2006/104/ES (Ú. v. EÚ L 363, 20.12.2006, s. 352).

([3]) Ú. v. EÚ L 130, 24.5.2005, s. 22. Rozhodnutie naposledy zmenené a doplnené rozhodnutím 2007/357/ES (Ú. v. EÚ L 133, 25.5.2007, s. 44).

▼B

(4) Na základe získaných skúseností je vhodné na úrovni Spoločenstva zdokonaliť zosúladenie pravidiel týkajúcich sa kontroly, monitorovania, dozoru a obmedzení presunov náchylných zvierat, vynímajúc divokú zver, vo vzťahu ku katarálnej horúčke, keďže majú zásadný význam pre bezpečné obchodovanie s náchylnými hospodárskymi zvieratami, ktoré sa presúvajú v rámci alebo zo zakázaných zón, s cieľom zaviesť udržateľnejšiu stratégiu kontroly katarálnej horúčky. V záujme harmonizácie a zrozumiteľnosti je preto nevyhnutné zrušiť rozhodnutie 2005/393/ES a nahradiť ho týmto nariadením.

(5) Nová situácia týkajúca sa katarálnej horúčky takisto viedla Komisiu k tomu, aby si vyžiadala vedecký posudok a podporu z Európskeho úradu pre bezpečnosť potravín (EFSA), ktorý jej doručil dve vedecké správy a dve vedecké stanoviská ku katarálnej horúčke v roku 2007.

(6) Podľa smernice 2000/75/ES musí vymedzenie zón ochrany a pozorovania zohľadniť geografické, administratívne, ekologické a epizootologické faktory súvisiace s katarálnou horúčkou a kontrolné opatrenia. S cieľom vziať do úvahy tieto faktory je nevyhnutné stanoviť pravidlá vzhľadom na minimálne zosúladené požiadavky pre monitorovanie a pozorovanie katarálnej horúčky v Spoločenstve.

(7) Pozorovanie a výmena informácií sú kľúčovými prvkami prístupu ku opatreniam týkajúcim sa kontroly katarálnej horúčky založenom na rizikách. Z tohto dôvodu je vhodné k dodatku k definíciám stanoveným v článku 2 smernice 2000/75/ES zostaviť najmä definíciu prípadu katarálnej horúčky a umožniť tak spoločné chápanie základných parametrov vzhľadom k ohniskám katarálnej horúčky.

(8) Okrem toho pojem zakázané zóny, používaný v rozhodnutí 2005/393/ES, sa osvedčil ako vhodný, zvlášť v prípade zistenia prítomnosti vírusu katarálnej horúčky v postihnutej oblasti v dvoch po sebe nasledujúcich sezónach. Z praktických príčin a v záujme zrozumiteľnosti právnych predpisov Spoločenstva je vhodné zostaviť definíciu zakázaných zón, ktorá pozostáva ako zo zóny ochrany tak aj zo zóny dozoru vymedzených členskými štátmi v zmysle článku 8 ods. 1 smernice 2000/75/ES.

(9) Vymedzenie zón bez sezónneho výskytu katarálnej horúčky, pri ktorých pozorovanie nepreukazuje žiaden dôkaz prenášania katarálnej horúčky alebo výskyt príslušných vektorov, je v rámci zabezpečenia bezpečných presunov dôležitým nástrojom pre trvalo udržateľné riadenie ohnísk katarálnej horúčky. Z tohto dôvodu je vhodné zaviesť zosúladené kritériá, ktoré by sa mali použiť na definovanie obdobia bez sezónneho výskytu vektorov.

▼B

(10) Ohniská katarálnej horúčky by sa mali oznámiť v súlade s článkom 3 smernice 82/894/EHS pri použití písomných foriem a kódov stanovených v rozhodnutí Komisie 2005/176/ES z 1. marca 2005 o ustanovení písomnej formy a kódov na oznamovanie chorôb zvierat podľa smernice Rady 82/894/EHS ([1]). Vo svetle súčasného epidemiologického vývoja katarálnej horúčky by sa rozsah tejto oznamovacej požiadavky mal dočasne upraviť precíznejším definovaním povinnosti oznámiť primárne ohniská.

(11) Podľa stanoviska vedeckej skupiny pre oblasť zdravia a blaha zvierat Európskeho úradu pre bezpečnosť potravín k pôvodu a výskytu katarálnej horúčky ([2]), ktoré bolo prijaté 27. apríla 2007, je dôležité, aby existovali zodpovedajúce programy pozorovania na zistenie výskytu katarálnej horúčky v čo možno najranejšom štádiu. Takéto programy pozorovania by mali obsahovať klinické, sérologické a entomologické prvky, ktoré by bezproblémovo fungovali vo všetkých členských štátoch.

(12) Aby sme boli schopní analyzovať epidemiologickú informáciu, ktorú poskytli programy monitorovania a pozorovania katarálnej horúčky, vrátane regionálneho aj globálneho rozšírenia infekcie katarálnej horúčky ako aj jej vektorov, je potrebný komplexný prístup na úrovni Spoločenstva.

(13) Rozhodnutím Rady 90/424/EHS z 26. júna 1990 o výdavkoch na veterinárnom úseku ([3]) sa ustanovuje finančný príspevok Spoločenstva na likvidáciu, kontrolu a monitorovanie katarálnej horúčky.

(14) Podľa rozhodnutia 90/424/EHS zriadilo rozhodnutie Komisie 2007/367/ES z 25. mája 2007 o finančnom príspevku Spoločenstva Taliansku na zavedenie systému zbierania a analýzy epidemiologických informácií o katarálnej horúčke oviec ([4]) aplikáciu BlueTongue NETwork (ďalej len „BT-Net systém“), ktorá je sieťovým systémom pre zbieranie, uchovávanie a analýzu údajov týkajúcich sa sledovania katarálnej horúčky v členských štátoch. Plné využitie tohto systému má základný význam pre zavedenie čo najprimeranejších opatrení na kontrolu choroby, overovanie ich účinnosti a umožnenie bezpečných presunov náchylných druhov zvierat. Aby sa zabezpečila efektívnejšia a účelnejšia výmena informácií o existujúcich programoch monitorovania a pozorovania katarálnej horúčky medzi členskými štátmi a Komisiou, mali by byť tieto výmeny vykonávané prostredníctvom BT-Net systému.

([1]) Ú. v. EÚ L 59, 5.3.2005, s. 40. Rozhodnutie zmenené a doplnené rozhodnutím 2006/924/ES (Ú. v. EÚ L 354, 14.12.2006, s. 48).
([2]) Vestník Európskeho úradu pre bezpečnosť potravín (2007) 480, s. 1 – 20.
([3]) Ú. v. ES L 224, 18.8.1990, s. 19. Rozhodnutie naposledy zmenené a doplnené nariadením (ES) č. 1791/2006 (Ú. v. EÚ L 363, 20.12.2006, s. 1).
([4]) Ú. v. EÚ L 139, 31.5.2007, s. 30.

▼B

(15) Pokým sa uskutočnenie vymedzenia zón ochrany a dozoru nepreukáže potrebným na úrovni Spoločenstva podľa článku 8 ods. 2 písm. d) smernice 2000/75/ES, mali by vymedzenie vykonávať členské štáty. Z dôvodu transparentnosti by však členské štáty mali bezodkladne oznamovať Komisii ich zóny ochrany a dozoru a akékoľvek zmeny. Hlavne ak členský štát nezamýšľa zachovať epidemiologicky relevantnú geografickú oblasť v zakázanej zóne, mal by v predstihu Komisii poskytnúť príslušné informácie, aby preukázal neprítomnosť vírusu katarálnej horúčky v tejto oblasti.

(16) Výnimky zo zákazu presunov náchylných zvierat, ich spermy, vajíčok a embryí zo zakázanej zóny by mali byť povolené na základe analýzy rizík zohľadňujúcej zozbierané údaje v rámci programu pozorovania katarálnej horúčky, výmenu údajov medzi členskými štátmi a Komisiou prostredníctvom BT-Net systému, miesto určenia zvierat a ich súlad so stanovenými veterinárnymi požiadavkami, ktoré zaručujú bezpečnosť zvierat. Výnimka zo zákazu presunu zo zóny by sa za určitých podmienok mala udeliť aj v prípade presunov zvierat za účelom okamžitej porážky. S prihliadnutím na nízku úroveň rizika presunov zvierat za účelom okamžitej porážky a určité činitele zmiernenia rizík je vhodné zabezpečiť špecifické podmienky, ktoré minimalizujú riziko prenosu vírusu pri nasmerovaní prepravy zvierat z fariem, ktoré sa nachádzajú v zakázaných zónach, na bitúnky stanovené na základe hodnotenia rizika.

(17) Presuny zvierat v rámci tej istej zakázanej zóny, v ktorej cirkuluje ten istý sérotyp alebo tie isté sérotypy vírusu, nepredstavujú dodatočné riziko pre zdravie zvierat a mal by ich preto zodpovedný orgán pri splnení určitých podmienok povoliť.

(18) V súlade so stanoviskom vedeckej skupiny pre oblasť zdravia a blaha zvierat Európskeho úradu pre bezpečnosť potravín týkajúcim sa vektorov a vakcín ([1]), ktoré bolo prijaté 27. apríla 2007, sa môžu presuny zvierat imúnnych vďaka očkovaniu alebo prirodzene imúnnych považovať za bezpečné bez ohľadu na cirkuláciu vírusu na mieste pôvodu alebo vektorovej aktivity na mieste určenia. Z tohto dôvodu je nevyhnuté stanoviť podmienky, ktoré musia imúnne zvieratá spĺňať pred premiestňovaním zo zakázanej zóny.

([1]) Vestník Európskeho úradu pre bezpečnosť potravín (2007) 479, 1 – 29.

▼B

(19) Smernica Rady 64/432/EHS z 26. júna 1964 o zdravotných problémoch zvierat ovplyvňujúcich obchod s hovädzím dobytkom a ošípanými vo vnútri Spoločenstva ([1]), smernica Rady 91/68/EHS z 28. januára 1991 o veterinárnych podmienkach upravujúcich obchod s ovcami a s kozami vo vnútri Spoločenstva ([2]), smernica Rady 92/65/EHS z 13. júla 1992, ktorou sa ustanovujú veterinárne požiadavky na obchodovanie so zvieratami, spermou, vajíčkami a embryami, na ktoré sa nevzťahujú veterinárne požiadavky ustanovené v osobitných právnych predpisoch Spoločenstva uvedených v prílohe A oddiele I k smernici 90/425/EHS, a na ich dovoz do Spoločenstva ([3]) a rozhodnutie Komisie 93/444/EHS z 2. júla 1993 o podrobných pravidlách obchodu s určitými živými zvieratami a výrobkami, určenými na vývoz do tretích krajín v rámci Spoločenstva ([4]) stanovujú, že presuny zvierat majú sprevádzať zdravotné osvedčenia. Ak sa výnimky zo zákazu presunu uplatniteľné na presuny náchylných druhov zvierat zo zakázanej zóny vzťahujú na zvieratá, ktoré sú určené pre obchod vo vnútri Spoločenstva alebo na vývoz do tretej krajiny, mali by uvedené osvedčenia obsahovať odkaz na toto nariadenie.

(20) V súlade so stanoviskom Európskeho úradu pre bezpečnosť potravín týkajúcim sa vektorov a vakcín je vhodné ustanoviť podmienky pre ošetrenie schválenými insekticídmi na mieste nakládky dopravného prostriedku, ktorý prepravuje náchylné zvieratá zo zakázanej zóny do alebo cez oblasti mimo zakázaných zón. Ak sa pri preprave zakázanou zónou predpokladá čas na odpočinok v kontrolnom bode, mali by byť zvieratá chránené pred akýmkoľvek napadnutím vektormi. Ošetrenie zvierat, prevádzok a ich okolia schválenými insekticídmi v infikovaných farmách by sa malo vykonávať len podľa definovaného protokolu na základe pozitívneho výsledku hodnotenia rizika v jednotlivých prípadoch, ktoré zohľadňuje geografické, epidemiologické, ekologické, environmentálne, entomologické údaje a hodnotenie nákladov a prínosov.

(21) Zdravotné osvedčenia stanovené v smerniciach 64/432/EHS, 91/68/EHS a 92/65/EHS a v rozhodnutí 93/444/EHS, ktoré sa týkajú zvierat určených na obchod vnútri Spoločenstva alebo pre vývoz do tretích krajín, by mali obsahovať odkaz na ošetrenie insekticídmi vykonávané podľa tohto nariadenia.

(22) So zreteľom na potrebu predchádzať nepotrebnému narušaniu obchodovania je naliehavé zostaviť trvalo udržateľnú stratégiu kontroly vírusu katarálnej horúčky, ktorá umožní bezpečné obchodovanie s náchylnými druhmi zvierat presúvajúcimi sa v rámci alebo zo zakázaných zón.

([1]) Ú. v. ES 121, 29.7.1964, s. 1977/64. Smernica naposledy zmenená a doplnená smernicou 2006/104/ES.
([2]) Ú. v. ES L 46, 19.2.1991, s. 19. Smernica naposledy zmenená a doplnená smernicou 2006/104/ES.
([3]) Ú. v. ES L 268, 14.9.1992, s. 54. Smernica naposledy zmenená a doplnená rozhodnutím Komisie 2007/265/ES (Ú. v. EÚ L 114, 1.5.2007, s. 17).
([4]) Ú. v. ES L 208, 19.8.1993, s. 34.

▼B

(23) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Stáleho výboru pre potravinový reťazec a zdravie zvierat,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

KAPITOLA 1

PREDMET ÚPRAVY A DEFINÍCIE

Článok 1

Predmet úpravy

Toto nariadenie stanovuje pravidlá kontroly, monitorovania, pozorovania a obmedzení presunov zvierat v zmysle článku 2 písm. c) smernice 2000/75/ES, ktoré sa týkajú katarálnej horúčky do a zo zakázaných zón.

Článok 2

Definície

Na účely tohto nariadenia sa uplatňujú definície stanovené v článku 2 smernice 2000/75/ES.

Okrem toho sa uplatňujú tieto definície:

a) „prípad katarálnej horúčky“ znamená zviera, ktoré spĺňa jednu z týchto požiadaviek:

i) prejavuje klinické príznaky zhodné s prítomnosťou katarálnej horúčky;

ii) je to kontrolné zviera, ktoré prejavovalo negatívne sérologické výsledky v predchádzajúcom teste, a od uvedeného testu sa u neho vyskytla sérokonverzia z negatívnej na pozitívnu na protilátky najmenej jedného sérotypu katarálnej horúčky;

iii) je to zviera, z ktorého bol vírus katarálnej horúčky izolovaný a ako taký zistený;

iv) je to zviera, u ktorého výsledok sérologického testu na katarálnu horúčku bol pozitívny alebo u ktorého bol zistený vírusový antigén alebo vírusová ribonukleová kyselina (RNA) špecifická pre jeden alebo viac sérotypov katarálnej horúčky.

Okrem toho musí súbor epidemiologických údajov uvádzať, že klinické príznaky alebo výsledky laboratórnych testov potvrdzujúcich infekciu katarálnej horúčky sú dôsledkom cirkulácie vírusu na farmách, v ktorých sa zvieratá chovali, a nie výsledkom vstupu očkovaných alebo séropozitívnych zvierat zo zakázaných zón;

b) „ohnisko katarálnej horúčky“ znamená ohnisko tejto choroby, ako je definované v článku 2 písm. c) smernice 82/894/EHS;

▼B

c) „primárne ohnisko katarálnej horúčky“ znamená ohnisko, ako je definované v článku 2 písm. d) smernice 82/894/EHS, pričom treba vziať do úvahy, že na účely uplatnenia prvej zarážky článku 3 ods. 1 uvedenej smernice je prípadom katarálnej horúčky primárne ohnisko v nasledujúcich prípadoch:

i) ak nie je epidemiologicky spojené s predchádzajúcim ohniskom; alebo

ii) predpokladá vymedzenie zakázaných zón alebo zmenu v existujúcej zakázanej zóne, ako je uvedené v článku 6;

d) „zakázaná zóna“ znamená zónu pozostávajúcu zo zón ochrany a dozoru stanovených podľa článku 8 ods. 1 smernice 2000/75/ES;

e) „zóna bez sezónneho výskytu katarálnej horúčky“ znamená epidemiologicky relevantnú geografickú oblasť členského štátu, pre ktorú pre časť roka pozorovanie nedokazuje žiadny prenos vírusu katarálnej horúčky alebo dospelých *Culicoides*, ktoré sú schopnými vektormi katarálnej horúčky;

f) „preprava“ znamená presun zvierat:

i) z alebo cez zakázanú zónu;

ii) zo zakázanej zóny cez nezakázanú zónu späť do tej istej zakázanej zóny alebo

iii) zo zakázanej zóny cez nezakázanú zónu do inej zakázanej zóny.

KAPITOLA 2

MONITOROVANIE, POZOROVANIE A VÝMENA INFORMÁCIÍ

Článok 3

Oznámenie katarálnej horúčky

Členské štáty ohlasujú primárne ohniská a ohniská katarálnej horúčky prostredníctvom Systému oznamovania chorôb zvierat (Animal Disease Notification System, ADNS), použijúc písomné formy alebo kódy stanovené v smernici 2005/176/ES.

Článok 4

Programy monitorovania a pozorovania katarálnej horúčky

Členské štáty implementujú tieto programy v súlade s minimálnymi požiadavkami stanovenými v prílohe I:

a) programy monitorovania katarálnej horúčky v zakázaných zónach (ďalej len „programy monitorovania katarálnej horúčky“);

b) programy pozorovania katarálnej horúčky mimo zakázaných zón (ďalej len „programy pozorovania katarálnej horúčky“).

▼B

Článok 5

Epidemiologické informácie

1. Členské štáty prenášajú do aplikácie BlueTongue NETwork (ďalej len „BT-Net systém“), ktorá bola zavedená smernicou 2007/367/ES, informácie o katarálnej horúčke zozbierané počas implementácie programov monitorovania a/alebo pozorovania katarálnej horúčky a hlavne:

a) mesačnú správu odovzdanú nie neskôr ako jeden mesiac po ukončení referenčného mesiaca, ktorá obsahuje minimálne:

   i) údaje o kontrolných zvieratách z programov monitorovania katarálnej horúčky realizovaných v príslušných zakázaných zónach;

   ii) entomologické údaje z programov monitorovania katarálnej horúčky realizovaných v príslušných zakázaných zónach;

b) priebežnú správu vzťahujúcu sa na prvých šesť mesiacov roka a odovzdávanú každý rok najneskôr do 31. júla, ktorá obsahuje minimálne:

   i) údaje z programov pozorovania katarálnej horúčky realizovaných mimo príslušných zakázaných zón;

   ii) údaje o očkovaní zo zakázaných zón;

c) ročnú správu odovzdanú najneskôr do 30. apríla nasledujúceho roka, ktorá obsahuje informácie uvedené v písmene b) bodoch i) a ii) za predchádzajúci rok.

2. Informácie, ktoré majú byť prenesené do BT-Net systému, sú stanovené v prílohe II.

KAPITOLA 3

OBMEDZENIA TÝKAJÚCE SA PRESUNOV ZVIERAT A ICH SPERMY, VAJÍČOK A EMBRYÍ

Článok 6

Zakázané zóny

1. Členské štáty oznamujú Komisii svoje zakázané zóny a akúkoľvek zmenu v situácii týchto zón v priebehu 24 hodín.

2. Členský štát poskytuje Komisii pred prijatím akéhokoľvek rozhodnutia o vyňatí epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti zo zakázanej zóny informácie preukazujúce neprítomnosť cirkulácie vírusu katarálnej horúčky v tejto oblasti počas obdobia dvoch rokov po implementácii programu monitorovania katarálnej horúčky.

3. Komisia prostredníctvom Stáleho výboru pre potravinový reťazec a zdravie zvierat poskytuje členským štátom informácie o zozname zakázaných zón.

▼B

4. Členské štáty zostavujú a uchovávajú aktualizovaný zoznam zakázaných zón na svojom území a sprístupňujú ho ostatným členským štátom a verejnosti.

5. Komisia uverejňuje na svojej internetovej stránke výlučne na informačné účely aktualizovaný zoznam zakázaných zón.

Zoznam obsahuje informácie o sérotypoch vírusov katarálnej horúčky cirkulujúcich v každej zakázanej zóne, ktorý umožňuje na účely článkov 7 a 8 identifikovať zakázané zóny vymedzené v rôznych členských štátoch, v ktorých cirkulujú tie isté sérotypy vírusov katarálnej horúčky.

Článok 7

Podmienky presunov v rámci tej istej zakázanej zóny

1. Presuny zvierat v rámci tej istej zakázanej zóny, v ktorej cirkuluje ten istý sérotyp alebo tie isté sérotypy vírusu katarálnej horúčky, povoľujú príslušné zodpovedné orgány za predpokladu, že zvieratá určené na presun neprejavujú žiadne klinické príznaky katarálnej horúčky v deň prepravy.

2. Presuny zvierat z ochrannej zóny do zóny dozoru môžu byť však povolené, len ak:

a) zvieratá spĺňajú podmienky stanovené v prílohe III alebo

b) zvieratá spĺňajú všetky ostatné primerané veterinárne záruky, ktorých základom je pozitívny výsledok hodnotenia rizika týkajúceho sa opatrení proti šíreniu katarálnej horúčky a ochrany pred napadnutím vektormi, a ktoré sú požadované príslušným zodpovedným orgánom miesta pôvodu a schválené príslušným zodpovedným orgánom miesta určenia, a to pred presunom takýchto zvierat, alebo

c) zvieratá sú určené na priamu porážku.

▼M8

2a. Členské štáty môžu na základe výsledku hodnotenia rizika, v ktorom sa musia zohľadniť dostatočné epidemiologické údaje získané po vykonaní monitorovania v súlade s bodom 1.1.2.1 alebo bodom 1.1.2.2 prílohy I, vymedziť časť zóny ochrany ako zakázanú zónu, v ktorej sa vykonalo očkovanie a v ktorej necirkuluje špecifický sérotyp alebo špecifické sérotypy vírusu katarálnej horúčky oviec (ďalej len „oblasť s menším rizikom“), za týchto podmienok:

▼M7

i) v tejto časti zóny ochrany sa očkovanie vykoná proti špecifickému sérotypu alebo špecifickým sérotypom vírusu katarálnej horúčky oviec;

ii) v tejto časti zóny ochrany necirkuluje špecifický sérotyp alebo špecifické sérotypy vírusu katarálnej horúčky oviec.

▼M7

Členský štát, ktorý má v úmysle vymedziť časť zóny ochrany ako „oblasť s menším rizikom“, o tom informuje Komisiu. V rámci tohto informovania poskytne všetky potrebné informácie a údaje na opodstatnenie tohto vymedzenia vzhľadom na epidemiologickú situáciu v predmetnej zóne, najmä vzhľadom na zavedený program monitorovania katarálnej horúčky oviec. Bezodkladne o tom informuje aj ostatné členské štáty.

Presuny zvierat v rámci tej istej zakázanej zóny z oblasti, v ktorej špecifický sérotyp alebo špecifické sérotypy vírusu katarálnej horúčky oviec cirkulujú, do časti tej istej zakázanej zóny vymedzenej ako „oblasť s menším rizikom“, sa môžu povoliť len v prípade, že:

a) zvieratá spĺňajú podmienky stanovené v prílohe III alebo

b) zvieratá spĺňajú všetky ostatné primerané veterinárne záruky, ktorých základom je pozitívny výsledok posúdenia rizika týkajúceho sa opatrení proti šíreniu vírusu katarálnej horúčky a ochrany pred napadnutím vektormi, ktoré vyžaduje príslušný orgán miesta pôvodu a ktoré schválil príslušný orgán miesta určenia, a to pred presunom takýchto zvierat; alebo

c) zvieratá sú určené na okamžité zabitie.

3. Členský štát pôvodu bezodkladne informuje Komisiu a ostatné členské štáty o veterinárnych zárukách uvedených v odseku 2 písm. b) alebo odseku 2a písm. b).

4. V prípade zvierat uvedených v odsekoch 1, 2 a 2a tohto článku sa do zodpovedajúcich zdravotných osvedčení stanovených v smerniciach 64/432/EHS, 91/68/EHS a 92/65/EHS alebo uvedených v rozhodnutí 93/444/EHS pridáva toto doplňujúce znenie:

„Zvieratá v súlade s … [článkom 7 ods. 1 alebo článkom 7 ods. 2 písm. a), alebo článkom 7 ods. 2 písm. b), alebo článkom 7 ods. 2 písm. c), alebo článkom 7 ods. 2a písm. a), alebo článkom 7 ods. 2a písm. b), alebo článkom 7 ods. 2a písm. c) – označte podľa vhodnosti] nariadenia (ES) č. 1266/2007“.

▼B

Článok 8

Podmienky pre výnimky zo zákazu presunu stanovené v smernici 2000/75/ES

1. Presuny zvierat, ich spermy, vajíčok a embryí z fariem alebo zo stredísk pre zber alebo skladovanie spermy umiestnených v zakázanej zóne na iné farmy alebo do iných stredísk pre zber alebo skladovanie spermy sa vynímajú zo zákazu presunu stanoveného podľa článku 9 ods. 1 písm. c) a bodu 1 článku 10 smernice 2000/75/ES za predpokladu, že zvieratá, ich sperma, vajíčka a embryá spĺňajú:

▼B

a) podmienky stanovené v prílohe III k tomuto nariadeniu alebo

b) spĺňajú všetky ostatné primerané veterinárne záruky, ktorých základom je pozitívny výsledok hodnotenia rizika týkajúceho sa opatrení proti šíreniu katarálnej horúčky a ochrany pred napadnutím vektormi, a ktoré sú požadované príslušným zodpovedným orgánom miesta pôvodu a schválené príslušným zodpovedným orgánom miesta určenia, a to pred presunom takýchto zvierat.

2. Členský štát pôvodu okamžite informuje Komisiu a ostatné členské štáty o veterinárnych zárukách uvedených v odseku 1 písm. b).

3. Pod dohľadom príslušného zodpovedného orgánu miesta určenia sa stanovuje postup odosielania s cieľom zabezpečiť, aby neboli zvieratá, ich sperma, vajíčka a embryá, ktoré sa premiestňujú v súlade s podmienkami stanovenými v odseku 1 písm. b), následne premiestnené do iného členského štátu, pokiaľ príslušné zvieratá nezodpovedajú podmienkam stanoveným v odseku 1 písm. a).

4. Presuny zvierat z fariem umiestnených v zakázaných zónach na priamu porážku sa vynímajú zo zákazu presunu stanoveného podľa článku 9 ods. 1 písm. c) a bodu 1 článku 10 smernice 2000/75/ES za predpokladu, že:

a) žiaden prípad katarálnej horúčky nebol zaznamenaný vo farme pôvodu počas obdobia najmenej 30 dní pred dátumom odoslania;

▼M4

b) zvieratá sa prepravujú

— pod veterinárnym dohľadom na bitúnok určenia, kde sa majú zabiť do 24 hodín po príchode a

— priamo, ak sa doba odpočinku predpokladaná v nariadení (ES) č. 1/2005 ([1]) realizuje v kontrolnom bode, ktorý sa nachádza v tej istej zóne obmedzenia;

▼B

c) príslušný zodpovedný orgán miesta odoslania oznámi určený presun zvierat príslušnému zodpovednému orgánu miesta určenia najmenej 48 hodín pred nakládkou zvierat.

5. Napriek odseku 4 písm. b) môže príslušný zodpovedný orgán miesta určenia od príslušného orgánu miesta pôvodu na základe hodnotenia rizika vyžadovať stanovenie postupu odosielania pre presun tu uvedených zvierat na určené bitúnky.

Všetky takto určené bitúnky sa určujú na základe hodnotenia rizika zohľadňujúceho príslušné kritériá stanovené v prílohe IV.

Informácie o určených bitúnkoch sa sprístupňujú pre ostatné členské štáty a verejnosť. Informácie sa sprístupňujú aj prostredníctvom BT-Net systému.

([1]) Ú. v. EÚ L 3, 5.1.2005, s. 1.

▼M4

5a. Pre presuny zvierat bez osvedčenia v súlade s odsekom 1 z poľnohospodárskeho podniku, ktorý sa nachádza v zóne obmedzenia, priamo do miesta výstupu vymedzenom v článku 1 ods. 2 písm. a) rozhodnutia 93/444/EHS, na vývoz do tretej krajiny sa stanovuje výnimka zo zákazu odchádzania zo zóny, stanoveného podľa článku 9 ods. 1 písm. c) a článku 10 ods. 1 smernice 2007/75/ES, za podmienky, že:

a) žiaden prípad katarálnej horúčky nebol zaznamenaný v poľnohospodárskom podniku pôvodu počas obdobia najmenej 30 dní pred dátumom odoslania;

b) zvieratá sa prepravujú do miesta výstupu

— pod úradným dohľadom a

— priamo, ak sa doba odpočinku predpokladaná v nariadení (ES) č. 1/2005 realizuje v kontrolnom bode, ktorý sa nachádza v tej istej zóne obmedzenia.

6. V prípadoch zvierat, ich spermy, vajíčok a embryí uvedených v odsekoch 1, 4 a 5a tohto článku sa do zodpovedajúcich zdravotných osvedčení stanovených v smerniciach 64/432/EHS, 91/68/EHS a 92/65/EHS alebo uvedených v rozhodnutí 93/444/EHS uvádza toto dodatočné znenie:

„… (podľa vhodnosti uveďte spermu, vajíčka a embryá zvierat) v súlade s … (článkom 8 ods. 1 písm. a) alebo článkom 8 ods. 1 písm. b) alebo článkom 8 ods. 4 alebo článkom 8 ods. 5a, uveďte podľa vhodnosti) nariadenia (ES) č. 1266/2007“.

▼B

Článok 9

Ďalšie podmienky na prepravu zvierat

1. Príslušný zodpovedný orgán schvaľuje prepravu zvierat za predpokladu, že:

a) ►C1 zvieratá zo zakázanej zóny, ktoré sa premiestňujú cez oblasti mimo zakázanej zóny, a prostriedky, v ktorých sa prepravujú, sú po primeranom očistení a dezinfekcii ošetrené schválenými insekticídmi a/alebo repelentnými prostriedkami na mieste nakládky a v každom prípade pred opustením zakázanej zóny; ◄

b) ►C1 zvieratá, ktoré sa premiestňujú z oblasti mimo zakázanej zóny cez zakázanú zónu, a prostriedky, v ktorých sa prepravujú, sú po primeranom očistení a dezinfekcii ošetrené schválenými insekticídmi a/alebo repelentnými prostriedkami na mieste nakládky a v každom prípade pred vstupom do zakázanej zóny; ◄

▼M8

c) ak sa pri presune zakázanou zónou predpokladá čas na odpočinok v kontrolnom bode v trvaní viac ako jedného dňa, sú zvieratá chránené pred akýmkoľvek napadnutím vektormi v zariadení chránenom pred vektormi.

2. Odsek 1 tohto článku sa neuplatňuje, ak ide o tranzit:

a) výhradne z epidemiologicky relevantných geografických oblastí zakázanej zóny alebo cez tieto oblasti počas obdobia bez sezónneho výskytu vektorov vymedzeného v súlade s prílohou V alebo

▼**M8**

b) z oblastí zakázanej zóny vymedzených ako „oblasti s nižším rizikom“ v súlade s článkom 7 ods. 2a alebo cez tieto oblasti.

3. Ak zvieratá spĺňajú aspoň jednu z podmienok stanovených v bodoch 5, 6 a 7 oddielu A prílohy III, neuplatňuje sa ošetrenie zvierat stanovené v odseku 1 písm. a) a b) a ochrana zvierat stanovená v odseku 1 písm. c).

4. V prípade zvierat uvedených v odseku 1 tohto článku sa do zodpovedajúcich zdravotných osvedčení stanovených v smerniciach 64/432/EHS, 91/68/EHS a 92/65/EHS alebo uvedených v rozhodnutí 93/444/EHS dopĺňa toto doplňujúce znenie:

„Ošetrenie insekticídom/repelentným prostriedkom … (*uveďte názov výrobku*) dňa … (*uveďte dátum*) v súlade s nariadením (ES) č. 1266/2007 (*).

(*) Ú. v. EÚ L 283, 27.10.2007, s. 37.“

▼**M3**

Článok 9a

Prechodné ustanovenia

1. Odchylne od článku 8 ods. 1 písm. a) a na základe výsledkov posúdenia rizika s ohľadom na entomologické a epidemiologické podmienky pri umiestňovaní zvierat môžu členské štáty určenia do ►**M10** 30. júna 2011 ◄ vyžadovať, aby presun zvierat, na ktoré sa vzťahuje výnimka ustanovená v článku 8 ods. 1 a ktoré spĺňajú aspoň jednu z podmienok stanovených v bodoch 1 až 4 oddielu A prílohy III, no nespĺňajú podmienky stanovené v bodoch 5, 6 a 7 uvedeného oddielu, splnili tieto dodatočné podmienky:

a) zvieratá nesmú byť staršie ako 90 dní;

b) musia byť od narodenia držané pod ochranou pred vektormi;

c) testy uvedené v bodoch 1, 3 a 4 oddielu A prílohy III sa musia vykonať na vzorkách, ktoré sa odoberajú najskôr sedem dní pre dátumom presunu.

2. Členský štát, ktorý má v úmysle uplatňovať dodatočné podmienky stanovené v odseku 1, to vopred oznámi Komisii.

Členský štát poskytne Komisii všetky potrebné informácie a požadované údaje na opodstatnenie uplatňovania týchto dodatočných podmienok vzhľadom na jeho entomologickú a epidemiologickú situáciu, a najmä vzhľadom na daný druh vektorov a sérotyp vírusu, klimatické podmienky a formu chovu náchylných prežúvavcov.

Ak Komisia do siedmich dní od oznámenia nevysloví námietku voči uplatňovaniu uvedených podmienok, oznamujúci členský štát je oprávnený tieto podmienky začať ihneď uplatňovať. Bezodkladne o tom informuje ostatné členské štáty.

3. Komisia sprístupní verejnosti informácie o uplatňovaní dodatočných podmienok v súlade s článkom 2.

▼**M8**

4. V prípade zvierat uvedených v odseku 1 tohto článku sa do zodpovedajúcich zdravotných osvedčení stanovených v smerniciach 64/432/EHS, 91/68/EHS a 92/65/EHS alebo uvedených v rozhodnutí 93/444/EHS dopĺňa toto doplňujúce znenie:

„Zvieratá spĺňajúce podmienky podľa článku 9a ods. 1 nariadenia (ES) č. 1266/2007“.

▼**B**

KAPITOLA 4

ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

Článok 10

Zrušenie

Rozhodnutie 2005/393/ES sa zrušuje.

Článok 11

Nadobudnutie účinnosti

Toto nariadenie nadobúda účinnosť piatym dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej Únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

▼M5

PRÍLOHA I

Minimálne požiadavky na programy monitorovania a pozorovania katarálnej horúčky (uvedené v článku 4)

1. *Minimálne požiadavky na programy monitorovania katarálnej horúčky, ktoré majú členské štáty vykonávať v zakázaných zónach*

Programy monitorovania katarálnej horúčky sú zamerané na poskytovanie informácií o dynamike katarálnej horúčky v zakázanej zóne. Cieľom programov monitorovania katarálnej horúčky je zistiť výskyt nových sérotypov katarálnej horúčky a preukázať neprítomnosť určitých sérotypov katarálnej horúčky. Medzi ďalšie ciele môže patriť preukázanie neprítomnosti cirkulácie vírusu katarálnej horúčky, vymedzenie obdobia bez sezónneho výskytu vektorov a určenie druhov vektorov.

Geografická referenčná jednotka na účely monitorovania a pozorovania katarálnej horúčky sa vymedzuje mriežkou okolo 45 × 45 km (približne 2 000 km^2), pokiaľ špecifické podmienky prostredia nie sú dôvodom pre inú veľkosť. Členské štáty môžu na účely monitorovania a pozorovania používať ako geografickú referenčnú jednotku aj „región“ zadefinovaný v článku 2 písm. p) smernice 64/432/EHS.

1.1. Programy monitorovania katarálnej horúčky pozostávajú minimálne z pasívneho klinického pozorovania a aktívneho laboratórneho pozorovania, ako sa stanovuje v bodoch 1.1.1 a 1.1.2.

1.1.1. Pasívne klinické pozorovanie:

— pozostáva z oficiálneho a dôkladne zdokumentovaného priebežného systému zameraného na zistenie a prešetrenie akéhokoľvek podozrenia, zahŕňajúceho systém včasného varovania na ohlasovanie podozrení. Majitelia alebo držitelia a veterinárni lekári musia bezodkladne ohlásiť akékoľvek podozrenie príslušnému orgánu. Akékoľvek podozrenie na prítomnosť sérotypov katarálnej horúčky, ktorých prítomnosť sa v epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti nepredpokladala, musí príslušný orgán dôkladne a okamžite prešetriť s cieľom potvrdiť cirkuláciu sérotypov katarálnej horúčky,

— je zvlášť posilnené v období pôsobenia vektora,

— zabezpečuje uskutočnenie informačných kampaní, ktoré sú zamerané najmä na to, aby umožnili majiteľom alebo držiteľom a veterinárnym lekárom rozpoznať klinické príznaky katarálnej horúčky.

1.1.2. Aktívne laboratórne pozorovanie pozostáva minimálne z jedného alebo z kombinácie týchto prvkov: sérologické monitorovanie kontrolných zvierat, sérologické/virologické prieskumy alebo cielené monitorovanie založené na rizikách, ako sa stanovuje v bodoch 1.1.2.1, 1.1.2.2 a 1.1.2.3.

▼M7

1.1.2.1. Monitorovanie kontrolných zvierat:

— Monitorovanie kontrolných zvierat pozostáva z aktívneho ročného programu testovania kontrolných zvierat, ktoré je zamerané na posúdenie cirkulácie vírusu katarálnej horúčky v zakázanej zóne. Podľa možnosti kontrolné zvieratá musia byť kusy hovädzieho dobytka. Kontrolné zvieratá sa musia nachádzať v oblastiach príslušnej zakázanej zóny, kde sa po analýze rizika zohľadňujúcej entomologické a ekologické hodnotenia potvrdila prítomnosť vektora alebo kde sú prítomné miesta výskytu vhodné na množenie vektora.

— Kontrolné zvieratá sa testujú najmenej raz za mesiac v období pôsobenia prítomného vektora, ak je toto obdobie známe. V prípade, že nie je známe, kontrolné zvieratá sa testujú najmenej raz za mesiac v priebehu roka.

— Minimálny počet kontrolných zvierat na geografickú referenčnú jednotku na účely monitorovania a pozorovania katarálnej horúčky musí byť reprezentatívny a dostatočný na to, aby bolo možné zistiť dvojpercentnú mesačnú incidenciu ([1]) s 95 % istotou v každej geografickej referenčnej jednotke.

— Laboratórne testovanie sa vykonáva takým spôsobom, že po pozitívnom diagnostickom testovaní nasleduje špecifické sérologické/virologické testovanie zamerané na primeraný sérotyp alebo primerané sérotypy katarálnej horúčky, nevyhnutné na to, aby sa potvrdila cirkulácia v každej epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti.

▼M8

1.1.2.2. Sérologické/virologické prieskumy:

— pozostávajú minimálne z aktívneho ročného programu sérologického/virologického testovania náchylných druhov populácie, ktoré je zamerané na zistenie dôkazov o prenose vírusu katarálnej horúčky prostredníctvom náhodného sérologického a/alebo virologického testovania vykonávaného vo všetkých epidemiologicky relevantných geografických oblastiach a v takom období roka, keď je väčšia pravdepodobnosť zistenia infekcie alebo sérokonverzie,

— musia byť navrhnuté tak, aby vzorky boli reprezentatívne a prispôsobené štruktúre populácie náchylných druhov, z ktorej sa v epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti majú odoberať vzorky, a aby sa veľkosť týchto vzoriek vypočítala tak, aby s 95 % istotou odhalila 20 % prevalenciu v populácii náchylných druhov v danej epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti. Na účely vymedzenia časti zóny ochrany ako „oblasti s nižším rizikom“ v súlade s článkom 7 ods. 2a sa musí veľkosť vzorky pri prieskume vypočítať tak, aby s 95 % istotou odhalila 2 % mesačnú prevalenciu v populácii náchylných druhov v danej epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti,

— sa musia vykonávať tak, aby sa zabezpečilo, že séropozitívne zvieratá zo zaočkovaných alebo imunizovaných populácií nie sú zahrnuté do sérologických prieskumov,

([1]) Odhaduje sa, že 20 % je normálna ročná hodnota sérokonverzie v infikovanej zóne. V Spoločenstve však cirkulácia vírusu prebieha hlavne v období, ktoré trvá asi šesť mesiacov (koniec jari/polovica jesene). Z toho dôvodu sú 2 % opatrným odhadom predpokladanej mesačnej hodnoty sérokonverzie.

▼M8

— sa musia vykonávať tak, aby sa zabezpečilo, že laboratórne testovanie sa vykonáva takým spôsobom, že po pozitívnom diagnostickom testovaní nasleduje špecifické sérologické/virologické testovanie zamerané na sérotyp alebo sérotypy katarálnej horúčky, ktorých prítomnosť sa v epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti predpokladá, nevyhnutné na to, aby sa potvrdila cirkulácia špecifického sérotypu,

— môžu byť navrhnuté aj tak, aby monitorovali pokrytie očkovaním a šírenie rozličných sérotypov katarálnej horúčky prítomných v zakázanej zóne,

— môžu taktiež zahŕňať testovanie vzoriek, ktoré sa odoberajú na iné účely, napr. vzorky z bitúnkov alebo z nebaleného mlieka.

▼M5

1.1.2.3. Cielené monitorovanie založené na rizikách:

— pozostáva z oficiálneho a dôkladne zdokumentovaného priebežného systému zameraného na preukázanie neprítomnosti určitých špecifických sérotypov katarálnej horúčky,

— uplatňuje sa na cielenú populáciu náchylných zvierat s pomerne vysokým rizikom súvisiacim s ich umiestnením, geografickou situáciou a epidemiológiou sérotypu alebo sérotypov katarálnej horúčky, prítomnosť ktorých sa predpokladá v epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti,

— musí prebiehať podľa stratégie odberu vzoriek, ktorá je prispôsobená zadefinovanej cielenej populácii. Veľkosť vzoriek musí byť vypočítaná tak, aby s 95 % istotou odhalila odhadovanú prevalenciu (vychádzajúc zo známych rizík v cielenej populácii) v cielenej populácii tejto epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti. V prípadoch, ak vzorky nepochádzajú z jednotlivých zvierat, ich veľkosť musí byť prispôsobená citlivosti uplatňovaných diagnostických postupov.

1.2. Na účely vymedzenia obdobia bez sezónneho výskytu vektorov, ako sa uvádza v prílohe V k tomuto nariadeniu, entomologické pozorovanie musí spĺňať tieto požiadavky:

— pozostáva minimálne z aktívneho ročného programu zachytávania vektorov prostredníctvom nastálo umiestnených aspiračných lapačov určených na určenie dynamiky populácie vektora,

— v súlade s vopred stanovenými protokolmi sa musia používať aspiračné lapače vybavené ultrafialovým svetlom. Lapače musia byť funkčné po celú noc a minimálne:

  — jednu noc za týždeň počas mesiaca pred predpokladaným začiatkom a počas mesiaca pred predpokladaným koncom obdobia bez sezónneho výskytu vektorov,

  — jednu noc za mesiac počas obdobia bez sezónneho výskytu vektorov,

  — na základe údajov získaných v prvých troch rokoch ich prevádzky, frekvenciu prevádzky aspiračných lapačov možno prispôsobiť,

— do každej epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti v zóne bez sezónneho výskytu katarálnej horúčky treba umiestniť minimálne jeden aspiračný lapač. Primeraný podiel pakomárov zozbieraných v aspiračných lapačoch sa musí zaslať do špecializovaného laboratória, ktoré dokáže spočítať a identifikovať podozrivé druhy vektorov.

▼M5

1.3. Monitorovanie, ktorého účelom je poskytnúť Komisii podložené informácie, preukazujúce neprítomnosť cirkulácie vírusu katarálnej horúčky v epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti počas dvojročného obdobia, ako sa uvádza v článku 6 ods. 2:

— pozostáva minimálne z jedného alebo z kombinácie týchto prvkov: sérologické monitorovanie kontrolných zvierat, sérologické/-virologické prieskumy a cielené monitorovanie založené na rizikách, ako sa stanovuje v bodoch 1.1.2.1, 1.1.2.2 a 1.1.2.3,

— musí byť v prípadoch, ak nebolo vykonané hromadné očkovanie, navrhnuté tak, aby vzorky boli reprezentatívne a prispôsobené štruktúre populácie náchylných druhov, z ktorej sa v epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti majú odoberať vzorky, a aby veľkosť týchto vzoriek bola vypočítaná tak, aby s 95 % istotou odhalila 20 % ([1]) prevalenciu v populácii náchylných druhov tejto epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti, alebo

— musí byť v prípadoch, ak bolo vykonané hromadné očkovanie, navrhnuté tak, aby vzorky boli reprezentatívne a prispôsobené štruktúre populácie náchylných druhov, z ktorej sa v epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti majú odoberať vzorky, a aby veľkosť týchto vzoriek bola vypočítaná tak, aby s 95 % istotou odhalila 10 % ([2]) prevalenciu v populácii náchylných druhov tejto epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti.

2. *Minimálne požiadavky na programy pozorovania katarálnej horúčky, ktoré majú členské štáty vykonávať mimo zakázaných zón*

Programy pozorovania katarálnej horúčky sú zamerané na zistenie prípadov možného zavlečenia vírusu katarálnej horúčky a na preukázanie neprítomnosti tohto vírusu v členských štátoch bez výskytu katarálnej horúčky alebo v epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti.

Programy pozorovania katarálnej horúčky pozostávajú minimálne z pasívneho klinického pozorovania a aktívneho laboratórneho pozorovania, ako sa stanovuje v bodoch 2.1 a 2.2.

2.1. Pasívne klinické pozorovanie:

— pozostáva z oficiálneho a dôkladne zdokumentovaného priebežného systému zameraného na zistenie a prešetrenie akéhokoľvek podozrenia, zahŕňajúceho systém včasného varovania na ohlasovanie podozrení. Majitelia alebo držitelia a veterinárni lekári musia bezodkladne ohlásiť akékoľvek podozrenie príslušnému orgánu. Všetky podozrenia musí príslušný orgán dôkladne a okamžite prešetriť s cieľom potvrdiť alebo vyvrátiť vypuknutie katarálnej horúčky,

— musí byť zvlášť posilnené v období pôsobenia vektora v oblastiach so špecifickým pomerne vyšším rizikom, určeným na základe geografických a epidemiologických údajov,

— musí zabezpečiť uskutočnenie informačných kampaní, ktoré sú zamerané najmä na to, aby umožnili majiteľom alebo držiteľom a veterinárnym lekárom rozpoznať klinické príznaky katarálnej horúčky.

([1]) Odhaduje sa, že 20 % je normálna ročná hodnota sérokonverzie v infikovanej zóne. Ak však z údajov vyplýva, že ročná hodnota sérokonverzie v epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti je nižšia ako 20 %, veľkosť vzoriek treba vypočítať tak, aby bolo možné odhaliť nižšiu odhadovanú prevalenciu.

([2]) Odhaduje sa, že 10 % je normálna ročná hodnota sérokonverzie v očkovacej zóne. Ak však z údajov vyplýva, že ročná hodnota sérokonverzie v epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti je nižšia ako 10 %, veľkosť vzoriek treba vypočítať tak, aby bolo možné odhaliť nižšiu odhadovanú prevalenciu.

▼M5

2.2. Aktívne laboratórne pozorovanie pozostáva minimálne z jedného alebo z kombinácie týchto prvkov: sérologické monitorovanie kontrolných zvierat, alebo sérologické/virologické prieskumy alebo cielené pozorovanie založené na rizikách, ako sa stanovuje v bodoch 2.2.1, 2.2.2 a 2.2.3.

2.2.1. Sérologické monitorovanie kontrolných zvierat:

— sérologické monitorovanie kontrolných zvierat pozostáva z aktívneho ročného programu testovania kontrolných zvierat, ktoré je zamerané na zistenie dôkazov o prenose vírusu katarálnej horúčky mimo zakázaných zón. Zvláštnu pozornosť treba venovať oblastiam s vysokým rizikom, určeným na základe geografických a epidemiologických údajov,

— kontrolné zvieratá sa testujú najmenej raz za mesiac v období pôsobenia prítomného vektora, ak je toto obdobie známe. V prípade absencie tejto informácie sa kontrolné zvieratá testujú najmenej raz za mesiac v priebehu roka,

— minimálny počet kontrolných zvierat na geografickú referenčnú jednotku na účely monitorovania a pozorovania katarálnej horúčky musí byť reprezentatívny a dostatočný na to, aby bolo možné zistiť dvojpercentný mesačný výskyt sérokonverzie ([1]) s 95 % istotou v každej geografickej referenčnej jednotke.

▼M8

2.2.2. Sérologické/virologické prieskumy:

— pozostávajú minimálne z aktívneho ročného programu sérologického/virologického testovania náchylných druhov populácie, ktoré sa zameriava na zistenie dôkazov o prenose vírusu katarálnej horúčky prostredníctvom náhodného sérologického a/alebo virologického testovania vykonávaného vo všetkých epidemiologicky relevantných geografických oblastiach a v takom období roka, keď je väčšia pravdepodobnosť zistenia infekcie alebo sérokonverzie,

— musia byť navrhnuté tak, aby vzorky boli reprezentatívne a prispôsobené štruktúre populácie náchylných druhov, z ktorej sa v epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti majú odoberať vzorky, a aby sa veľkosť týchto vzoriek vypočítala tak, aby s 95 % istotou odhalila 20 % prevalenciu v populácii náchylných druhov v danej epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti,

— sa musia vykonávať tak, aby sa zabezpečilo, že séropozitívne zvieratá zo zaočkovaných alebo imunizovaných populácií nie sú zahrnuté do sérologických prieskumov,

— môžu taktiež zahŕňať testovanie vzoriek, ktoré sa odoberajú na iné účely, napr. vzorky z bitúnkov alebo z nebaleného mlieka.

([1]) Odhaduje sa, že 20 % je normálna ročná hodnota sérokonverzie v infikovanej zóne. V Spoločenstve však cirkulácia vírusu prebieha hlavne v období, ktoré trvá asi šesť mesiacov (koniec jari/stred jesene). Z toho dôvodu sú 2 % opatrným odhadom predpokladanej mesačnej hodnoty sérokonverzie.

▼**M5**

2.2.3. Cielené pozorovanie založené na rizikách:

— pozostáva z oficiálneho a dobre zdokumentovaného priebežného systému zameraného na preukázanie neprítomnosti určitých špecifických sérotypov katarálnej horúčky,

— musí sa opierať o dôkladnú znalosť miestnych rizikových faktorov; znalosť týchto faktorov musí umožniť identifikáciu cielenej populácie, z ktorej sa majú odoberať vzorky, so špecifickým pomerne vyšším rizikom,

— musí zabezpečiť, aby cielená stratégia odberu vzoriek bola prispôsobená zadefinovanej cielenej populácii s pomerne vyšším rizikom a aby veľkosť vzoriek bola vypočítaná tak, aby s 95 % istotou odhalila odhadovanú prevalenciu (vychádzajúc zo známych rizík v cielenej populácii) v cielenej populácii tejto epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti.

▼B

PRÍLOHA II

Informácie, ktoré majú členské štáty preniesť do BT-Net systému (uvedené v článku 5 ods. 2)

Informácie, ktoré majú členské štáty preniesť do BT-Net systému, obsahujú minimálne nasledovné:

1. **Sérologické/virologické údaje o katarálnej horúčke**

   a) Správny úsek/jednotka

   b) Testované druhy zvierat

   c) Typ schémy systému pozorovania („kontrolný systém“ alebo „pravidelný prieskum“)

   d) Typ vykonaných diagnostických testov (ELISA, séroneutralizačný, PCR, izolovanie vírusu)

   e) Mesiac a rok

   f) Počet testovaných zvierat ([1])

   g) Počet pozitívnych zvierat

   h) Sérologicky alebo virologicky určené sérotypy (údaje poskytnúť v prípade pozitívnych výsledkov séroneutralizačného testu alebo testu na izolovanie vírusu)

2. **Entomologické údaje o katarálnej horúčke**

   a) Správny úsek

   b) Osobitné označenie miesta (osobitný kód pre každé miesto odchytu)

   c) Dátum zberu

   d) Zemepisná šírka a dĺžka

   e) Celkový počet zozbieraných *Culicoides* spp.

   f) Počet zozbieraných *C. imicola*, ak existuje

   g) Počet zozbieraných *C. obsoletus Complex*, ak existuje

   h) Počet zozbieraných *C. obsoletus sensu strictu*, ak existuje

   i) Počet zozbieraných *C. scoticus*, ak existuje

   j) Počet zozbieraných *C. Pulicaris Complex*, ak existuje

   k) Počet zozbieraných *C. Nubeculosus complex*, ak existuje

   l) Počet zozbieraných *C. dewulfii*, ak existuje

   m) Iné príslušné údaje

3. **Údaje o očkovaní proti katarálnej horúčke**

   a) Správny úsek

   b) Rok/semester

   c) Typ očkovacej látky

   d) Kombinácia sérotypov

([1]) Ak sú používané súbory séra, musí sa ohlásiť odhad počtu zvierat zodpovedajúci testovaným súborom.

▼B

e) Očkované druhy zvierat

f) Celkový počet stád v členskom štáte

g) Celkový počet zvierat v členskom štáte

h) Celkový počet stád zúčastňujúcich sa príslušného očkovacieho programu

i) Celkový počet zvierat zúčastňujúcich sa príslušného očkovacieho programu

j) Celkový počet očkovaných stád

k) Počet očkovaných zvierat (kde je očkovacím typom „očkovanie mladých zvierat“)

l) Počet očkovaných mladých zvierat (kde je očkovacím typom „hromadné očkovanie“)

m) Počet očkovaných dospelých zvierat (kde je očkovacím typom „hromadné očkovanie“)

n) Aplikované dávky očkovacej látky

▼M1

PRÍLOHA III

Podmienky pre výnimku zo zákazu presunov [uvedené v článku 7 ods. 2 písm. a) a v článku 8 ods. 1 písm. a)]

▼M4

A. **Zvieratá**

Zvieratá museli byť počas prepravy na miesto určenia chránené pred akýmkoľvek napadnutím vektorom druhu *Culicoides*.

Okrem toho musí byť splnená aspoň jedna z podmienok stanovených v bodoch 1 až 7:

1. Počas obdobia bez sezónneho výskytu vektorov stanoveného v súlade s prílohou V až do odoslania zvieratá boli chované v zóne bez sezónneho výskytu katarálnej horúčky oviec, a to aspoň 60 dní pred dátumom presunu, a boli podrobené testu na identifikáciu pôvodcu podľa Príručky diagnostických testov a vakcín pre suchozemské zvieratá Svetovej organizácie pre zdravie zvierat (OIE) (ďalej len „príručka OIE pre suchozemské zvieratá“), ktorého výsledky boli negatívne, pričom tento test sa vykonal najskôr sedem dní pred dátumom presunu.

   Test na identifikáciu pôvodcu však nie je nevyhnutný pre členské štáty alebo regióny členských štátov, kde dostatočné epidemiologické údaje získané po zavedení monitorovacieho programu za obdobie nie kratšie ako tri roky zdôvodňujú vymedzenie obdobia bez sezónneho výskytu vektorov v zmysle prílohy V.

   Členské štáty využívajúce uvedenú možnosť informujú Komisiu a ostatné členské štáty prostredníctvom Stáleho výboru pre potravinový reťazec a zdravie zvierat.

   V prípade, že sú zvieratá uvedené v tomto bode určené na obchod v rámci Spoločenstva, je potrebné do zodpovedajúcich zdravotných osvedčení stanovených v smerniciach 64/432/EHS, 91/68/EHS a 92/65/EHS uviesť toto doplňujúce znenie:

   „Zviera(-tá) bolo(-i) počas obdobia bez sezónneho výskytu vektorov, ktoré sa začalo … (*uveďte dátum*), až do odoslania chované v zóne bez sezónneho výskytu nákazy modrý jazyk, a to od svojho narodenia alebo aspoň 60 dní, a v prípade potreby (*uveďte, ak sa to hodí*) podrobené testu na identifikáciu pôvodcu podľa príručky OIE pre suchozemské zvieratá na vzorkách odobratých najskôr sedem dní pred dátumom odoslania, ktorého výsledky boli negatívne, v súlade s prílohou III oddielom A ods. 1 k nariadeniu (ES) č. 1266/2007.“

2. ►M8 Zvieratá boli až do odoslania chránené pred napadnutím vektormi v zariadení chránenom pred vektormi najmenej 60 dní pred dátumom odoslania. ◄

   V prípade, že sú zvieratá uvedené v tomto bode určené na obchod v rámci Spoločenstva, je potrebné do zodpovedajúcich zdravotných osvedčení stanovených v smerniciach 64/432/EHS, 91/68/EHS a 92/65/EHS uviesť toto doplňujúce znenie:

   „Zviera(-tá) v súlade s prílohou III oddielom A ods. 2 k nariadeniu (ES) č. 1266/2007.“

▼M4

3. ►M8 Zvieratá až do odoslania držali v zóne bez sezónneho výskytu katarálnej horúčky počas obdobia bez sezónneho výskytu vektorov vymedzeného v súlade s prílohou V alebo boli chránené pred napadnutím vektormi v zariadení chránenom pred vektormi najmenej 28 dní a počas tohto obdobia sa podrobili sérologickému testu na protilátky vírusovej skupiny katarálnej horúčky podľa príručky OIE pre suchozemské zvieratá, ktorého výsledky boli negatívne, pričom tento test sa vykonal na vzorkách odobratých z dotknutých zvierat najskôr 28 dní po dátume začiatku obdobia ochrany pred napadnutím vektormi alebo obdobia bez sezónneho výskytu vektorov. ◄

V prípade, že sú zvieratá uvedené v tomto bode určené na obchod v rámci Spoločenstva, je potrebné do zodpovedajúcich zdravotných osvedčení stanovených v smerniciach 64/432/EHS, 91/68/EHS a 92/-65/EHS uviesť toto doplňujúce znenie:

„Zviera(-tá) v súlade s prílohou III oddielom A ods. 3 k nariadeniu (ES) č. 1266/2007.“

4. ►M8 Zvieratá až do odoslania držali v zóne bez sezónneho výskytu katarálnej horúčky počas obdobia bez sezónneho výskytu vektorov vymedzeného v súlade s prílohou V alebo boli chránené pred napadnutím vektormi v zariadení chránenom pred vektormi najmenej 14 dní a počas tohto obdobia sa podrobili testu na identifikáciu pôvodcu podľa príručky OIE pre suchozemské zvieratá, ktorého výsledky boli negatívne, pričom tento test sa vykonal na vzorkách odobratých z dotknutých zvierat najskôr 14 dní po dátume začiatku obdobia ochrany pred napadnutím vektormi alebo obdobia bez sezónneho výskytu vektorov. ◄

V prípade, že sú zvieratá uvedené v tomto bode určené na obchod v rámci Spoločenstva, je potrebné do zodpovedajúcich zdravotných osvedčení stanovených v smerniciach 64/432/EHS, 91/68/EHS a 92/65/EHS uviesť toto doplňujúce znenie:

„Zviera(-tá) v súlade s prílohou III oddielom A ods. 4 k nariadeniu (ES) č. 1266/2007.“

5. Zvieratá pochádzajú zo stáda zaočkovaného podľa očkovacieho programu, ktorý prijal príslušný zodpovedný orgán a boli zaočkované proti sérotypu (sérotypom) prítomnému(-ým) alebo pravdepodobne prítomnému(-ým) v epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti pôvodu, stále sa nachádzajú v období imunity garantovanom v špecifikáciách očkovacej látky schválenej v rámci príslušného očkovacieho programu a spĺňajú najmenej jednu z týchto požiadaviek:

a) boli očkované viac ako 60 dní pred dátumom presunu;

▼M7

b) boli očkované inaktivovanou očkovacou látkou minimálne pred takým počtom dní, aký je potrebný na nasadenie ochrany imunity uvedenej v špecifikáciách očkovacej látky schválenej v rámci príslušného očkovacieho programu, a podrobili sa identifikačnému testu na zistenie pôvodcu podľa príručky OIE pre suchozemské zvieratá, ktorého výsledky boli negatívne, pričom tento test sa vykonal minimálne 14 dní po nasadení imunitnej ochrany uvedenej v špecifikáciách očkovacej látky schválenej v rámci príslušného očkovacieho programu; tento identifikačný test na zistenie pôvodcu však nie je potrebný v prípade presunov zvierat z časti zakázanej zóny vymedzenej ako „oblasť s menším rizikom“ v súlade s článkom 7 ods. 2a tohto nariadenia;

▼M4

c) boli očkované v minulosti a znovu zaočkované inaktivovanou očkovacou látkou v rámci imunitného obdobia garantovaného v špecifikáciách očkovacej látky schválenej v rámci príslušného očkovacieho programu;

d) boli chované počas obdobia bez sezónneho výskytu vektora stanoveného v súlade s prílohou V v zóne bez sezónneho výskytu katarálnej horúčky, a to od narodenia alebo aspoň 60 dní pre dátumom očkovania, a boli očkované inaktivovanou očkovacou látkou aspoň pred toľkými dňami, koľké sú potrebné pre nasadenie ochrany imunity uvedenej v špecifikáciách očkovacej látky schválenej v rámci príslušného očkovacieho programu.

V prípade, že sú zvieratá uvedené v tomto bode určené na obchod v rámci Spoločenstva, je potrebné do zodpovedajúcich zdravotných osvedčení stanovených v smerniciach 64/432/EHS, 91/68/EHS a 92/65/EHS uviesť toto doplňujúce znenie:

„Zviera(-tá) očkované proti sérotypu(-om) katarálnej horúčky oviec… [*vložte sérotyp(-y)*] očkovacou látkou… (*vložte názov očkovacej látky*), inaktivovanou/živou modifikovanou očkovacou látkou (označte podľa potreby) v súlade s prílohou III oddielom A ods. 5 k nariadeniu (ES) č. 1266/2007.“

6. Zvieratá neboli nikdy očkované proti katarálnej horúčke oviec a boli vždy chované v epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti pôvodu, v ktorej nebol alebo nie je prítomný alebo pravdepodobne prítomný viac ako jeden sérotyp, a:

a) podrobili sa dvom sérologickým testom podľa príručky OIE pre suchozemské zvieratá s cieľom zistiť prítomnosť protilátok proti príslušnému sérotypu vírusu katarálnej horúčky, ktorých výsledky boli pozitívne; prvý test sa musí vykonať na vzorkách odobratých v rozmedzí 60 až 360 dní pred dátumom presunu a druhý test na vzorkách odobratých najskôr sedem dní pred dátumom presunu; alebo

b) podrobili sa sérologickému testu podľa príručky OIE pre suchozemské zvieratá s cieľom zistiť prítomnosť protilátok proti príslušnému sérotypu vírusu katarálnej horúčky, ktorého výsledky boli pozitívne; test sa musí vykonať minimálne 30 dní pred dátumom presunu a zvieratá sa podrobili testu na identifikáciu pôvodcu podľa príručky OIE pre suchozemské zvieratá, ktorého výsledky boli negatívne, pričom tento test sa vykonal najskôr sedem dní pred dátumom presunu.

V prípade, že sú zvieratá uvedené v tomto bode určené na obchod v rámci Spoločenstva, je potrebné do zodpovedajúcich zdravotných osvedčení stanovených v smerniciach 64/432/EHS, 91/68/EHS a 92/65/EHS uviesť toto doplňujúce znenie:

„Zviera(-tá) sa podrobilo(-i) sérologickému testu podľa príručky OIE pre suchozemské zvieratá s cieľom zistiť prítomnosť protilátok proti sérotypu katarálnej horúčky oviec… (*uveďte sérotyp*) v súlade s prílohou III. oddielom A ods. 6 k nariadeniu (ES) č. 1266/2007.“

▼M4

7. Zvieratá neboli nikdy očkované proti vírusu katarálnej horúčky a podrobili sa dvom vhodným sérologickým testom podľa príručky OIE pre suchozemské zvieratá s cieľom zistiť prítomnosť špecifických protilátok proti všetkým prítomným alebo pravdepodobne prítomným sérotypom vírusu katarálnej horúčky v epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti pôvodu, ktorých výsledky boli pozitívne, a

   a) prvý test sa musel vykonať na vzorkách odobratých v rozmedzí 60 až 360 dní pred dátumom presunu a druhý test na vzorkách odobratých najskôr sedem dní pred dátumom presunu; alebo

   b) sérologický test na špecifický sérotyp sa musel vykonať aspoň 30 dní pred dátumom presunu a zvieratá sa podrobili testu na identifikáciu pôvodcu podľa príručky OIE pre suchozemské zvieratá, ktorého výsledky boli negatívne, pričom tento test sa vykonal najskôr sedem dní pred dátumom presunu.

   V prípade, že sú zvieratá uvedené v tomto bode určené na obchod v rámci Spoločenstva, je potrebné do zodpovedajúcich zdravotných osvedčení stanovených v smerniciach 64/432/EHS, 91/68/EHS a 92/65/EHS uviesť toto doplňujúce znenie:

   „Zviera(-tá) sa podrobilo(-i) špecifickému sérologickému testu podľa príručky OIE pre suchozemské zvieratá s cieľom zistiť prítomnosť protilátok proti všetkým prítomným alebo pravdepodobne prítomným sérotypom nákazy modrý jazyk … (*uveďte sérotypy*) v súlade s prílohou III oddielom A odsekom 7 k nariadeniu (ES) č. 1266/2007.“

▼M7

V prípade gravidných zvierat musí byť pred inseminációu alebo párením splnená aspoň jedna z podmienok stanovených v bodoch 5, 6 a 7 alebo podmienka stanovená v bode 3. V prípade sérologických testov podľa bodu 3 sa testovanie vykonáva najskôr sedem dní pred dátumom presunu.

▼M4

V prípade, že sú zvieratá určené na obchod v rámci Spoločenstva, je potrebné do zodpovedajúcich zdravotných osvedčení stanovených v smerniciach 64/432/EHS, 91/68/EHS a 92/65/EHS podľa vhodnosti uviesť toto doplňujúce znenie:

„Zviera(-tá) nie je (sú) gravidné“, alebo

„Zviera(-tá) môže(-u) byť gravidné a spĺňa(-jú) podmienku(-y) … (*stanovené v bodoch 5, 6 a 7 pred inseminációu alebo párením, alebo stanovené v bode 3; uveďte podľa potreby*)“.

▼M1

B. **Sperma zvierat**

Sperma musela byť získaná z darcovských zvierat, ktoré spĺňajú najmenej jednu z týchto podmienok:

a) boli chované mimo zakázanej zóny minimálne 60 dní pred začatím a počas odberu spermy;

▼M8

b) boli chránené pred napadnutím vektormi v zariadení chránenom pred vektormi minimálne 60 dní pred začatím a počas odberu spermy;

▼M1

c) boli počas obdobia bez sezónneho výskytu vektora v zmysle prílohy V chované v zóne bez sezónneho výskytu nákazy modrý jazyk, a to minimálne 60 dní pred začatím a počas odberu spermy, a podrobili sa identifikačnému testu pomocou činidla podľa príručky OIE pre suchozemské zvieratá, ktorého výsledok bol negatívny, pričom tento test sa vykonal nie skôr ako sedem dní pred dátumom začatia odberu spermy.

Identifikačný test pomocou činidla však nie je nevyhnutný v členských štátoch alebo regiónoch členských štátov, kde dostatočné epidemiologické údaje získané po zavedení monitorovacieho programu za obdobie nie kratšie ako tri roky zdôvodňujú vymedzenie obdobia bez sezónneho výskytu vektorov určeného v súlade s prílohou V.

Členské štáty, ktoré využívajú uvedenú možnosť, informujú Komisiu a členské štáty prostredníctvom Stáleho výboru pre potravinový reťazec a zdravie zvierat;

▼M5

d) podrobili sa sérologickému testu podľa príručky OIE pre suchozemské zvieratá s cieľom zistiť prítomnosť protilátok vírusovej skupiny katarálnej horúčky, ktorého výsledok bol negatívny, a to minimálne každých 60 dní počas obdobia odberu spermy a medzi 21. a 60. dňom po poslednom odbere spermy, ktorá sa má expedovať;

e) podrobili sa identifikačnému testu pomocou činidla podľa príručky OIE pre suchozemské zvieratá, ktorého výsledok bol negatívny, pričom tento test sa vykonal na krvných vzorkách odobratých:

i) na začiatku a na konci odberu spermy, ktorá sa má expedovať, a

ii) počas obdobia odberu spermy:

— minimálne každých sedem dní v prípade testu na izoláciu vírusu alebo

— minimálne každých 28 dní v prípade testu polymerázovej reťazovej reakcie.

▼M1

V prípade, že je sperma uvedená v tomto oddiele určená na obchod v rámci Spoločenstva alebo na vývoz do tretej krajiny, je potrebné do zodpovedajúcich zdravotných osvedčení stanovených v smernici Rady 88/407/EHS [1] a v rozhodnutí Komisie 95/388/ES [2] alebo uvedených v rozhodnutí 93/444/EHS, uviesť tento doplňujúci text:

„Sperma získaná z darcovských zvierat, ktoré sú v súlade s … (*písm. a), b), c), d) alebo e), uveďte podľa potreby*) prílohy III.B k nariadeniu (ES) č. 1266/2007.“

C. **Vajíčka a embryá zvierat**

1. Vajíčka a embryá hovädzieho dobytka odobraté *in vivo* museli byť získané z darcovských zvierat, ktoré v deň odberu nepreukazovali žiadne klinické príznaky nákazy modrý jazyk.

[1] Ú. v. ES L 194, 22.7.1988, s. 10.
[2] Ú. v. ES L 234, 3.10.1995, s. 30.

▼**M1**

2. Vajíčka a embryá iných zvierat ako hovädzí dobytok a embryá hovädzieho dobytka vyprodukované *in vitro* museli byť získané z darcovských zvierat, ktoré spĺňajú minimálne jednu z týchto podmienok:

   a) boli minimálne 60 dní pred začatím a počas odberu embryí/vajíčok chované mimo zakázanej zóny;

▼**M8**

   b) boli minimálne 60 dní pred začatím a počas odberu embryí/vajíčok chránené pred napadnutím vektormi v zariadení chránenom pred vektormi;

▼**M1**

   c) podrobili sa sérologickému testu podľa príručky OIE pre suchozemské zvieratá s cieľom zistiť prítomnosť protilátok na vírusovú skupinu modrého jazyka, ktorého výsledok bol negatívny, pričom tento test sa vykonal medzi 21. a 60. dňom po odbere embryí/vajíčok;

   d) podrobili sa identifikačnému testu pomocou činidla podľa príručky OIE pre suchozemské zvieratá, ktorého výsledok bol negatívny, pričom tento test sa vykonal na vzorke krvi odobratej v deň odberu embryí/vajíčok.

3. V prípade, že sú vajíčka a embryá uvedené v bodoch 1 a 2 určené na obchod v rámci vnútri Spoločenstva alebo na vývoz do tretej krajiny, je potrebné do zodpovedajúcich zdravotných osvedčení stanovených v smernici Rady 89/556/EHS [1] a v rozhodnutí 95/388/ES alebo uvedených v rozhodnutí 93/444/EHS, uviesť tento doplňujúci text:

   „Embryá/vajíčka získané z darcovských zvierat, ktoré sú v súlade s … [*bodom 1; bodom 2 písm. a), bodom 2 písm. b), bodom 2 písm. c) alebo bodom 2 písm. d), uveďte podľa vhodnosti*] odsekom 2 prílohy III.C k nariadeniu (ES) č. 1266/2007.“

   Bod 2 písm. a) prílohy B k smernici 89/556/EHS sa nevzťahuje na vajíčka a embryá získané z darcovských zvierat chovaných v poľnohospodárskych podnikoch, ktoré podliehajú veterinárnemu zákazu alebo karanténnym opatreniam týkajúcim sa nákazy modrý jazyk.

[1] Ú. v. ES L 302, 19.10.1989, s. 1.

▼B

PRÍLOHA IV

Kritériá na určenie bitúnkov pre výnimku zo zákazu presunu (uvedených v druhom odseku článku 8 ods. 5 druhý pododsek)

Na účely hodnotenia rizika pri určovaní bitúnkov pre nasmerovanie presunov zvierat z fariem umiestnených v zakázanej zóne na okamžitú porážku používa príslušný zodpovedný orgán miesta určenia minimálne tieto kritériá:

1. údaje dostupné prostredníctvom programov monitorovania a pozorovania, hlavne vzhľadom na aktivitu vektora;
2. vzdialenosť medzi miestom vstupu do nezakázanej zóny a bitúnkom;
3. entomologické údaje o trase;
4. časť dňa, kedy sa uskutočňuje preprava vo vzťahu k času aktivity vektorov;
5. možné použitie insekticídov a repelentných prostriedkov v súlade so smernicou Rady 96/23/ES ([1]);
6. umiestnenie bitúnkov vzhľadom na farmy, na ktorých sa chovajú hospodárske zvieratá;
7. existujúce opatrenia biologickej bezpečnosti na príslušnom bitúnku.

([1]) Ú. v. ES L 125, 23.5.1996, s. 10. Smernica naposledy zmenená a doplnená smernicou 2006/104/ES.

▼B

PRÍLOHA V

Kritériá definície obdobia bez sezónneho výskytu vektorov (uvedeného v článku 9 ods. 3)

Na účely vymedzenia zóny bez sezónneho výskytu katarálnej horúčky stanoví príslušný zodpovedný orgán pre danú epidemiologicky relevantnú geografickú oblasť členského štátu (ďalej len „epidemiologicky relevantná geografická oblasť“) obdobie bez sezónneho výskytu vektorov a použije minimálne tieto kritériá:

1. **Všeobecné kritériá**

   a) Musí existovať program monitorovania a/alebo pozorovania katarálnej horúčky.

   b) Špecifické kritériá a prahy použité na vymedzenie obdobia bez sezónneho výskytu vektorov sa stanovujú s ohľadom na tie druhy *Culicoides*, ktoré sú dokázateľne alebo pravdepodobne hlavnými vektormi v príslušnej epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti.

   c) Kritériá použité na vymedzenie obdobia bez sezónneho výskytu vektorov sa uplatňujú vzhľadom na údaje z aktuálneho a predchádzajúcich rokov (historické údaje). Okrem toho sa berú do úvahy aj aspekty spojené so štandardizáciou údajov z pozorovania.

2. **Špecifické kritériá**

   a) K žiadnej cirkulácii vírusu katarálnej horúčky v rámci príslušnej epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti nedochádza, ako sa preukázalo programami pozorovania katarálnej horúčky alebo inými dôkazmi, čo naznačuje zastavenie aktivity vírusu katarálnej horúčky.

   b) Zastavenie aktivity (pravdepodobného) vektora, ako je preukázané prostredníctvom entomologického pozorovania ako súčasti programov monitorovania a/alebo pozorovania katarálnej horúčky.

   c) Zachytenie druhov *Culicoides*, ktoré sú dokázateľne alebo pravdepodobne vektormi sérotypu prítomného v príslušnej epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti, pod maximálnym prahom zozbieraných vektorov, ktorý sa stanovuje pre príslušnú epidemiologicky relevantnú geografickú oblasť. Ak neexistuje jednoznačný dôkaz podporujúci určenie maximálneho prahu, ako kritérium sa musí použiť úplná neprítomnosť jedincov *Culicoides imicola* a maximálny prípustný odchyt piatich *Culicoides* s potomstvom na lapač.

3. **Dodatočné kritériá**

   a) Teplotné podmienky, ktoré ovplyvňujú priebeh aktivity vektora pre príslušnú epidemiologicky relevantnú geografickú oblasť. Teplotné prahy sa stanovujú so zreteľom na ekologické správanie druhov *Culicoides*, ktoré sú dokázateľne alebo pravdepodobne vektormi sérotypu prítomného v príslušnej epidemiologicky relevantnej geografickej oblasti.